



## สำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย

THE CIVIL AVIATION AUTHORITY OF THAILAND

### ใบรับรองหน่วยซ่อมต่างประเทศ

FOREIGN REPAIR STATION CERTIFICATE

เลขที่ / NUMBER 582/2560

ใบรับรองฉบับนี้ออกให้กับ

THIS CERTIFICATE IS ISSUED TO

**PT. AVIA TECHNICS DIRGANTARA**

**GEDUNG HANGAR ANGKASA PURA II, BANDAR UDARA INTERNATIONAL SOEKARNO-HATTA  
TANGERANG, BANTEN, INDONESIA**

ซึ่งปรากฏว่า องค์กรนี้มีการดำเนินการเป็นไปตามข้อกำหนดทั้งหมดของพระราชบัญญัติการเดินอากาศและกฎระเบียบที่เกี่ยวกับการจัดตั้งหน่วยซ่อมต่างประเทศ และมีสิทธิปฏิบัติการเป็นหน่วยซ่อมที่ได้รับการรับรองได้  
UPON FINDING THAT ITS ORGANIZATION COMPLIES IN ALL RESPECTS WITH THE REQUIREMENTS OF THE AIR NAVIGATION ACT AND ITS REGULATIONS RELATING TO THE ESTABLISHMENT OF A FOREIGN REPAIR STATION, AND IS EMPOWERED TO OPERATE AN APPROVED REPAIR STATION.

ด้วยขีดความสามารถดังต่อไปนี้ :

WITH THE FOLLOWING RATINGS:

**LIMITED AIRFRAME**

ถ้ามิได้ถูกพักใช้ หรือ เพิกถอน ใบรับรองนี้มีผลใช้บังคับ

THIS CERTIFICATE, UNLESS SUSPENDED, OR REVOKED, SHALL CONTINUE IN EFFECT

นับจาก / FROM NOVEMBER 24, 2017 จนถึง / TO NOVEMBER 23, 2020

วันที่ออก / DATE ISSUED :

NOVEMBER 24, 2017



(นายจุฬา สุขมานพ)  
ผู้อำนวยการสำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย  
(Chula Sukmanop)  
Director General

The Civil Aviation Authority of Thailand

ใบรับรองฉบับนี้ไม่สามารถโอนได้ การเปลี่ยนแปลงขีดความสามารถ ข้อกำหนดรายละเอียดการปฏิบัติการหน่วยซ่อม สถานที่ตั้งหรือสิ่งอำนวยความสะดวกจะต้องยื่นคำขอต่อผู้อำนวยการเพื่อขอเปลี่ยนแปลงใบรับรองหน่วยซ่อมต่างประเทศพร้อมด้วยเอกสารหลักฐานที่เกี่ยวข้อง ทั้งนี้ ตามหลักเกณฑ์และวิธีการที่กำหนดไว้ในข้อบังคับหรือข้อกำหนดของสำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย  
THIS CERTIFICATE IS NOT TRANSFERABLE. ANY CHANGE IN RATINGS, OPERATION SPECIFICATIONS, AND LOCATION OR FACILITIES SHALL SUBMIT AN APPLICATION TOGETHER WITH CONCERNED DOCUMENTS AND EVIDENCES IN ACCORDANCE WITH THE RULES AND PROCEDURES PRESCRIBED IN CAAT'S REGULATIONS TO THE DIRECTOR.



## สำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย

THE CIVIL AVIATION AUTHORITY OF THAILAND

### ข้อกำหนดรายละเอียดการปฏิบัติการหน่วยซ่อมต่างประเทศ

FOREIGN REPAIR STATION OPERATIONS SPECIFICATIONS

**ข้อจำกัด / LIMITATIONS:**

ขีดความสามารถที่กำหนดในใบรับรองหน่วยซ่อม เลขที่ ๕๘๒/๒๕๖๐ ได้รับการจำกัดไว้ดังต่อไปนี้ :

THE RATING (S) SET FORTH ON REPAIR STATION CERTIFICATE NUMBER 582/2560

IS / ARE LIMITED TO THE FOLLOWING:

**AIRFRAME:**

LIMITED TO PERFORM LINE AND BASE MAINTENANCE FOR;

- BOEING 737-300/400/500/700/800/900 SERIES
- AIRBUS A319/A320/A321 SERIES

SCOPE OF WORK AS PER ACCEPTED CAAT SUPPLEMENT

ALL WORK SHALL BE ACCOMPLISHED IN ACCORDANCE WITH THE MANUFACTURER'S CURRENT TECHNICAL DATA, THE CUSTOMER'S AIR CARRIER MANUAL OR OTHER DATA ACCEPTED BY THE CIVIL AVIATION AUTHORITY OF THAILAND.

วันที่ออก / DATE ISSUED :

NOVEMBER 24, 2017

แก้ไขครั้งที่ ๑ / REVISION 1 :

AUGUST ๒๔, 2018



(นายปรีดา ยังสุขสถาพร)

รองผู้อำนวยการปฏิบัติการแทน

ผู้อำนวยการสำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย

(Preeda Youngsuksathaporn)

Deputy Director General for Director General

The Civil Aviation Authority of Thailand

PAGE 1 OF 1

CAAT. 07/9239



The Civil Aviation Authority of Thailand  
333/105 Lak Si Plaza,  
Khamphaeng Phet 6 Rd,  
Talat Bang Khen, Lak Si,  
Bangkok 10210, THAILAND  
Email: airworthiness@caat.or.th

18 November 2020

Dear Sir,

**Subject: Acknowledgement Letter – Foreign Repair Station Certificate No. 582/2560**

In reference to your letter dated 29 July 2020, concerning the renewal of Foreign Repair Station Certificate No. 582/2560.

Please be informed that the renewal certificate is currently being processed. In the interim, this letter hereby:

- i) acknowledges the application for renewal of Foreign Repair Station Certificate No. 582/2560, issued to PT. Avia Technics Dirgantara, Indonesia; and
- ii) certifies an extension of Repair Station activities until the certificate renewal processing is completed, unless otherwise decreed by the Director General.

All conditions and limitations specified in Foreign Repair Station Certificate No. 582/2560 remain in force during the renewal process.

Please do not hesitate to contact the Authority for any clarification required.

Yours sincerely,



(Paisit Herabat)

Manager of Airworthiness and Aircraft Engineering Department  
For Director General

The Civil Aviation Authority of Thailand

Attn: Mr. Zoran Filimonovic  
Chief Quality Officer  
PT. Avia Technics Dirgantara  
Gedung Hanggar Angkasa Pura II,  
Bandara Internasional Soekarno-Hatta,  
Tangerang, Banten 19120, Indonesia  
Tel: +62 21 300 66402